Zeitschrift: Schweizerische Taubstummen-Zeitung

Herausgeber: Schweizerischer Fürsorgeverein für Taubstumme

Band: 8 (1914)

Heft: 16

Rubrik: Aus Taubstummenanstalten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 29.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

einandergefügt sind, so schließt sich nun auch der Unterricht der übrigen Schuljahre lückenlos an, und so ist es möglich, bis zum Austritt ungefähr das Bensum der Primarschule durchzu= arbeiten. Bei meinen Besuchen in der Ausstellung habe ich immer und immer wieder sehen können, wie die Leute staunten bei der Durchsicht der schriftlichen Arbeiten und manch "Wie sauber und nett einen Ausruf: geschrieben! So wenig Fehler! So hübsche Darstellung der Rechnungen!" habe ich mit viel Freude vernommen. persönlich haben auch die geschickt ausgewählten, wirklich dem Gesichtskreis des Kindes angepaßten Auffatthemen und Rechnungsbeispiele (Schluß folgt.) gefreut.

Aus Caubstummenanstalten

Vern. Zur Erinnerung an die Einweihung des "Stöckli" in der Mädchen-Taubstummenanstalt in Wabern vor 10 Jahren (am 26. August 1904) sei das damals versaßte Gedicht hier abgedruckt:

"Gebt uns Raum, daß hier wir wohnen!" Ward gesteht für Stumme rings im Land Wohl von hoher Alpen Zonen Bis zu unsers blauen Juras Rand.

"Gebt uns Raum, daß hier wir lernen, "Was auch uns nach Leib und Seele frommt! "Wollt uns länger nicht entsernen, "Sonst verderben wir, eh' Hilse kommt!

"Gebt uns Kaum, daß wir gedeihen, "Allen Menschen — statt zur Last — zur Lust, "Daß dem Guten wir uns weihen, "Unster Menschenwürde ernst bewußt!" —

Immer wieder ist's erklungen, Bis in Herzen laut es widerballt; Ja, das Wort ist tief gedrungen, Leben hat's gewonnen und Gestalt!

In des Hauses alten Mauern Ging ein rüstig Bauen, Hämmern los; Wochte dies auch Wochen dauern, Ward doch Dunkles licht und Enges groß.

Aufgetan sind nun die Türen, Wahrheit wird betrübter Eltern Traum, Klagen wird zum Jubilieren: Kommt, ihr Tauben, Stummen, es ist Raum.

Alles Gute kommt von oben, Und durch Menschenlieb' es auch geschah; Gott und Menschen laßt uns loben, Danken durch vermehrtes "Hephata!" Eugen Sutermeister.

Basel. Herr Ammann, Vorsteher der Taub= stummenanstalt für Schwachbegabte in Bet= tingen, schreibt in seinem Jahresbericht 1913

"Wehren müssen wir uns gegenüber Eltern und Behörden, die taubstumme Kinder schulen lassen sollten. Von unsern 15 Rin= dern sind nur 5 rechtzeitig, d. h. mit 8 Jahren in die Anstalt gebracht wor= den, und von diesen sind jest schon 4 in der Oberklasse. Die andern 10 sind viel, viel zu spät eingetreten und können nie mehr das einholen, was die ersten ihnen an Zeit voraus haben. Schickt doch die Kinder rechtzeitig in die Anstalt und nicht erst dann, wenn sie euch durch allerlei Unarten daheim unbeguem werden. Sparet die Liebe, die euch vom Kinde nicht trennen lassen will, auf für die Zeit, wo euch das Erwachsene aus der Anstalt geschult wieder übergeben wird. Tut euren Mund auf, gönnet ihm ein freund= lich Wort und sorgt, daß es etwas erlernt und das Erlernte nicht vergißt.

Den Behörden aber, denen es zu viel scheint, wenn sie und für ein solches Kind für Kost, Logis und Unterricht etwas mehr als 1 Fr. im Tag geben müssen, möchte ich die Armensbehörde Frutigen als leuchtendes Beispiel voranstellen. Ihr Vertreter, der und auf einmal drei Kinder anvertraute, erklärte mit freudigem Stolz, daß Frutigen alle gebrechlichen Kinder schulen lasse, wenn sie irgendwie noch

bildungsfähig seien.

Ein Hausvater muß sich aber auch wehren, daß er Arbeiter bekommt in den Weinberg Gottes, der ihm zur Pflege anvertraut worden ist. Unsere Lehrerin, Frl. Kominger von Riehen, hat uns zwei Jahre treu und gut geholfen. Nun geht sie über an die Schwesteranstalt Turbental, um ausgerüstet mit den bei uns erworbenen Berufstenntnissen und erfüllt von rechter Arbeitsfreudigkeit die neue, schwierigere Stelle anzutreten. Wir danken ihr für die ge= leisteten Dienste und wünschen ihr für ihren ferneren Lebensweg Glück und Gottes Segen. Mit dem nämlichen Wunsche begrüßen wir auch unsere neue Mitarbeiterin, Frl. Rosalie Müller von Basel. Auch bei den Dienstboten gibt es hin und wieder Wechsel. Dem geregelten An= staltsleben ziehen sie nur zu gern die noble Herrschaft vor und vergessen ganz, daß sie hier dem höchsten Herrn dienen könnten und zum Lohn als Segen die Kenntnisse mitnehmen dürfen, die es braucht, um später selbständig eine einfache geordnete Haushaltung zu führen. Wir wollen uns aber nicht nur wehren; wir

wollen auch mit unsern Kindern den Mund auftun zu frohem Loben und Danken. Wie hat sich doch allein schon das Anstaltsgebände so vorteilhaft verändert! Fürwahr, das ehemalige einfache Bauernhaus verwandelt sich mit der Zeit noch in ein modernes Landerziehungs= heim. Bis in alle Stockwerke hinauf gehen die Wasserleitungen, und das elektrische Licht erhellt selbst den hintersten Winkel. Im Wohnzimmer der Kinder steht ein Immerbrenner, dessen Wirkung nahezu einer modernen Etagenheizung gleichkommt, und in der Waschküche funktioniert eine Brause, so daß zum wöchentlichen Reinig= ungsbad ab und zu noch die erfrischende und kräftigende Douche kommt. Die Küche mit ihrem neuen Terrazzoboden sieht gar freundlich aus und das Steinpflafter vor dem Haus, das noch vergrößert werden dürfte, hält uns den Schmutz von der Straße fern. Wohl haben uns diese Reparaturen manchen sauren Baten gekostet; allein auf der andern Seite mußten wir für Arzt und Apothefer recht wenig auß= geben. Die Kinder blieben Gott sei Dank gesund.

Unser Notschrei im letten Bericht nach einem Zahnarzt hat recht bald ein freundliches Echo wachgerufen. Seit einem Jahr nun stehen unsere Kinder in ftändiger Behandlung bei Herrn Zahnarzt Th. Faesch in Basel. Wir sind ihm für seine uneigennützigen Dienste außerordentlich dankbar. Abgesehen davon, daß es für das taubstumme Kind selbst eine große Wohltat ist, wenn sein Gebiß die gebührende Pflege erhält, freuen wir uns beim Lautier= unterricht, daß Herr Faesch durch seine Tätig= keit auch unsere Arbeit wesentlich erleichtert. In Anstalten, die wie die unserige im Dienste der Heilpädagogik stehen, ist es sehr zu begrüßen, wenn Arzt und Lehrer einander in die Hände

schaffen.

Was der Arzt für die Zöglinge, das ist der Raffier für die Anstalt. Wie jener sorgsam über den Krankheitsverlauf seiner Patienten wacht, so muß der Kassier stets darauf bedacht sein, daß die Finanzverhältnisse seiner Rekon= valeszentin nie ungefund werden. Wie gut der bisherige Kassier, Herr Pfarrer Schulze von Riehen, für die Bedürfnisse der Anstalt gesorgt hat, beweist wohl der Umstand, daß in den zwölf Jahren, da er dieses Amt verwaltete, die Rapitalschuld von Fr. 45,000 sich um Fr. 13,000 vermindert hat. Leider sieht Herr Pfarrer Schulze sich genötigt, wegen Arbeitsüberhäufung das Kassieramt abzugeben. Für sein treu be= sorgtes und umsichtiges Walten aber möchten wir ihm auch an dieser Stelle herzlich danken. In freundlicher Weise hat sich nun der bisherige Aktuar, Herr G. A. Stuß-Sulger von Riehen, bereit erklärt, das verantwortungsvolle Raffier= amt zu übernehmen. Wir wünschen ihm, daß ihm ein ähnlicher Erfolg zuteil werde wie seinem Vorgänger und möchten daher Freunde und Gönner unserer Anstalt bitten, allfällige Gaben fortan an Herrn G. A. Stuß=Sulger in

Riehen zu senden.

Mit den Erträgnissen der Landwirtschaft dürfen wir zufrieden sein. Das Futter konnte gut eingebracht werden und die geernteten Runkelrüben reichen gerade aus. Von den Kar= toffeln konnten wir etwa zehn Zentner ver= kaufen, und bom schlechten Obstjahr spürten unsere Kinder nichts. Dennoch verzeichnet das Landwirtschaftskonto ein Defizit. Es wird aber rasch ausgeglichen, wenn man bedenkt, daß wir statt zwei Kühe nun deren drei haben, von denen eine erst jung gekauft wurde und die zusammen einen Wert von über Fr. 2000 dar= stellen.

Danken wollen wir mit unsern Kindern all' den Wohltätern, die uns mit Geldspenden und Naturalgaben so reichlich beschenkt haben. Be= sonders erwähnen möchten wir da den Taub= stummen=Fürsorge=Verein Basel, der mit einem namhaften Geldbeitrag unsere be= dürftigen Zöglinge in ähnlicher Weise unterstützt, wie das sogenannte Bettinger Vereinli, das uns von Zeit zu Zeit gediegene Kleidungs= stücke schenkt. Ueberhaupt hat sich die kleine Schar der Freunde dies Jahr erheblich ver= größert und ihre Gaben haben eine helle, reine Kinderfreude ausgelöst, wie sie einer der Spen= denden in seinem Begleitschreiben prophezeiend wünschte. Ja, sie haben geleuchtet die Kinder= augen, heller und schöner als der Weihnachts= baum im Lichterglanz. Neben dem Gabentisch am Weihnachtsfest und der Reisekasse der Kin= der hat auch die Betriebskaffe schöne Zuwend= ungen erhalten, die wie von Herzen verdanken. Sie alle ermöglichen es uns ja, die große Rapitalschuld, die den Betrieb immer noch so außerordentlich erschwert und die jest noch Fr. 32,000 beträgt, nach und nach abzuzahlen. Tatkräftige Hilfe tut uns daher immer wieder not. Doch wir wollen die Sorgen dem überlassen, der alle Sorgen auf sich nimmt. Er, der Herrstührt es herrlich hinaus, daß felbst der Stummen Zunge wird Lob sagen.

Schweiz. Fürsorgevereine für Taubstumme vereins = Mitteilungen.

Stellenvermittlung für Taubstumme.

Fetzt sind wegen dem großen europäischen Krieg manche Geschäfte und Fabriken geschlossen oder ihr Betried ist viel kleiner geworden. Das durch haben auch manche Taubstumme ihre Stelle verloren und sind ohne Verdienst. Was sollen diese tun? Wir haben im Artikel auf Seite 122 angeraten, sich auf dem Land nach Arbeit umzusehen, wo es jetzt viel soiche gibt. Wer aber bei seinem Handwerk bleiben will, der wende sich sofort

- 1. an seinen Taubstummenseelsorger oder
- 2. an den kantonalen Fürsorgeverein für Taubstumme oder
- 3. an das Zentralbureau des Schweiz. Fürsorgevereins für Taubstumme in Bern.

Alle diese besorgen gerne und umsonst die Stellenvermittlung für Taubstumme. Man soll es aber nicht machen wie jener taubstumme Schreiner, der erst nach vier Monaten Arbeitsslosseit sich an eine Taubstummenanstalt gewandt hat. Es ist dabei zu beachten, daß die Taubstummenanstalten schwer Zeit sinden, Arsbeitsplätze für erwachsene Taubstumme zu suchen, dazu sind die Fürsorgevereine da.

Sürsorge für Caubstumme

Bürich. Taubstummenpastoration. Dem Berichte des Taubstummenpfarrers, der in aller Stille, aber mit Verständnis und Eifer sein Amt versieht, ist zu entnehmen, daß das offi= zielle Verzeichnis zurzeit 490 Taubstumme im Gebiet des Kantons Zürich aufweist. Im Berichtsjahr wurden 75 Gottesdienste abgehalten, die Gesamtzahl der Besucher beträgt 1606. Es fanden neun Abendmahlsfeiern statt, sodann hatte der Pfarrer zwei Trauungen und zwei Abdankungen zu halten. Gedruckt und auß= geteilt wurden 13 Predigten; die Zahl der Hausbesuche beträgt 111, der Audienzen 198, der Korrespondenzen 611, der Gänge und Der Pfarrer hatte zudem 40 Reisen 192. Stunden Konfirmandenunterricht zu erteilen. Am meisten wurde das Pfarramt in Anspruch genommen für Beschaffung von Arbeit. Die Ungunst der wirtschaftlichen Lage, sowie der Umstand, daß viele Taubstumme eine reduzierte Leistungsfähigkeit besitzen, machte es dem Pfarrer nicht leicht, den an ihn gestellten Ansprüchen zu genügen; immerhin gelang es ihm, manchem der Hüssenden zu entsprechen. Zu den eigentlichen Pflichten des Pfarramtes kommt noch seine Mitbetätigung in der Leitung des Fürsorgevereins für Taubstumme und des Taubstummenasyls Hirzelheim hinzu.

Die von den Taubstummen zusammengelegten Liebessteuern betragen 415 Fr. und wurden verswendet für den T.-H.-Fond, die Protestanten in Desterreich, die Mission, die Anstalten für schwachsinnige Kinder in Uster und für die Epileptischen. Es ist ein überaus erfreuliches Zeichen, daß auch die Taubstummen das Besüchen, daß auch die Taubstummen das Besüchen, daß auch die Taubstummen das Besüchen, wir überen Liebesgaben mitzuhelsen zur Betämpfung von allerlei Not und zur Unterstützung der Werke unserer evangeslischen Kirche. Bemerkt sei noch, daß an Steuern, Stanniols und Markengeld, Gaben und Legaten für Taubstummenheime 1213 Fr. eingenommen wurden und daß die Einnahmen des zürchesrischen Fürsorgevereins 2636 Fr. betragen.

exusers Briefkasten cousea

N. H. in Sildrufland. Ihre freundl. Bestellung kam gerade vor Ausbruch des Krieges. Ich weiß daher nicht, ob dieses Blatt Sie erreichen wird. J. U. Br. ist schon am 27. Januar 1910 gestorben und die Taubstummenanstalt Zosingen wurde im Jahr 1907 ausgelöst. Hs. L. habe ich Ihren Gruß schon ausgerichtet.

J. G. H. in B. Die Ansftellung bleibt offen bis 15. Oktober. Das steht deutlich in allen Zeitungen. Sie können also Ihre unsreiwillige Ferienzeit gut zu einem Besuch derselben benutzen.

exercer Anzeigen coroxero

Der Berner Taubstummenklub "Alpenrose" hat beschlossen, seine Stiftungsfeier, die am 16. August hätte stattsinden sollen, wegen der drohenden Kriegsgefahr auf unbestimmte Zeit zu verschieben. Seder Angemeldete, dessen Adresse dem Berein bekannt war, ist davon noch persönlich in Kenntnis gesetzt worden.

Der Präsident.